

# Châtillonnais

Magazine d'information de la Communauté de Communes du Pays Châtillonnais

*Mag'*



LES CENTRES DE LOISIRS EN FÊTE

LA PIERRE DE BOURGOGNE  
ENFIN PROTÉGÉE

## Communauté de Communes du Pays Châtillonnais

Création : 1<sup>er</sup> janvier 2004

107 communes

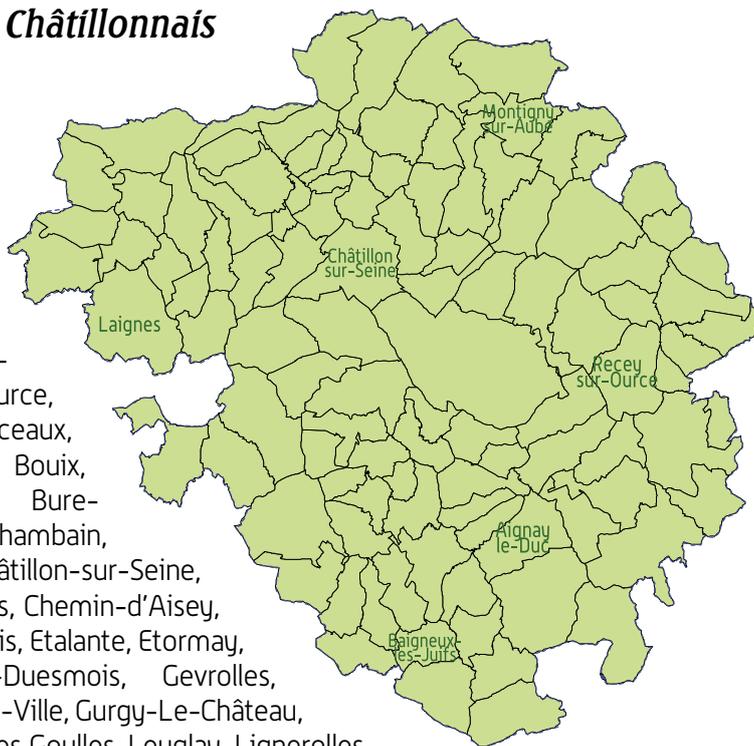
1900 km<sup>2</sup>

21 923 habitants

139 conseillers communautaires

Communes membres de la CCPC :

Aignay-le-Duc, Aisey-sur-Seine, Ampilly-les-Bordes, Ampilly-le-Sec, Autricourt, Baigneux-les-Juifs, Balot, Beaulieu, Beaunotte, Belan-sur-Ource, Bellenod-sur-Seine, Beneuvre, Billy-Les-Chanceaux, Bissey-la-Côte, Bissey-la-Pierre, Boudreville, Bouix, Brémur-et-Vaurois, Brion-Sur-Ource, Buncey, Bure-les-Templiers, Busseaut, Buxerolles, Cerilly, Chambain, Chamesson, Channay, Charrey-sur-Seine, Châtillon-sur-Seine, Chaugey, Chaume-les-Baigneux, Chaumont-le-Bois, Chemin-d'Aisey, Coulmier-le-Sec, Courban, Duesme, Echalot, Essarois, Etalante, Etormay, Etrochey, Faverolles-les-Lucey, Fontaines-en-Duesmois, Gevrolles, Gommeville, Grancey-sur-Ource, Griselles, Gurgy-la-Ville, Gurgy-Le-Château, Jours-les-Baigneux, La Chaume, Laignes, Larrey, Les Gouilles, Leuglay, Lignerolles, Louesme, Lucey, Magny-Lambert, Maisey-le-Duc, Marcenay, Massingy, Mauvilly, Menesble, Meulson, Minot, Moitron, Molesme, Montigny-sur-Aube, Montliot-et-Courcelles, Montmoyen, Mosson, Nicey, Nod-sur-Seine, Noiron-sur-Seine, Obtrée, Oigny, Origny, Orret, Poinçon-les-Larrey, Poiseul-la-Ville Laperriere, Pothières, Puits, Prusly-sur-Ource, Quemigny-sur-Seine, Recey-sur-Ource, Riel-les-Eaux, Rochefort-sur-Brevon, Saint-Marc-sur-Seine, Savoisy, Semond, Saint-Broing-les-Moines, Saint-Germain-le-Rocheux, Sainte-Colombe-sur-Seine, Terrefondrée, Thoires, Vannaire, Vanvey, Vertault, Veuxhaulles-sur-Aube, Villaines-en-Duesmois, Villedieu, Villers-Patras, Villiers-le-Duc, Villotte-sur-Ource, Vix, Voulaines-les-Templiers



# Sommaire

p. 4 à 9

ACTUALITÉ

p. 10 et 11

LES ANIMATIONS DANS LE  
CHÂTILLONNAIS, UN SUCCÈS !

p. 12 et 13

SANTÉ / SOCIAL

p. 14 et 15

ENFANCE - JEUNESSE

p. 16 et 17

TOURISME

p. 18 et 19

CULTURE

Éditeur : **Communauté de Communes du Pays Châtillonnais**

9/11 rue de la Libération - BP 40103  
21402 Châtillon-sur-Seine Cedex  
Tél : 03 80 81 57 57  
Fax : 03 80 81 58 59  
[www.chatillonnais.fr](http://www.chatillonnais.fr)

Directeur de la publication : **Jérémy Brigand**  
Responsable de la rédaction : **Jean-Michel Mars**  
Conception : **Service communication**

Crédits Photographiques :  
**Sauf mention particulière, toutes les photographies**  
© CCPC, p. 5 Carrière de Semond © Claire Jachymiak

Imprimeur : S'Print - Parc de l'Europe  
1 rue Marguerite Yourcenar - 21 000 DIJON

Date de parution : Octobre 2018  
Tirage : 10 000 exemplaires  
Dépôt légal à parution

## Double regard

Grâce au Châtillonnais Mag', vous allez d'abord jeter un coup d'œil dans le rétroviseur. Ce sera l'occasion pour vous de constater que notre Communauté de Communes a été particulièrement bien animée durant l'été 2018.

Les rendez-vous festifs ont connu un franc succès, ils ont permis des belles rencontres intergénérationnelles.

Un de nos points forts, le tourisme a joué pleinement son rôle économique avec la fréquentation de visiteurs plus nombreux que dans les années passées.

Dans un deuxième temps, notre regard se tourne vers l'avenir : la reconnaissance de l'Indication Géographique « Pierre de Bourgogne », l'internet à Haut Débit qui poursuit son avancée, le contrat de transition écologique dans sa démarche constructive, sont autant de sujets qui doivent nous rendre optimistes dans la construction de notre futur.

Les actions de la Communauté de Communes se veulent concrètes, répondant bien aux attentes de nos concitoyens et j'en profite pour remercier nos collègues élus qui s'impliquent au quotidien pour la bonne marche de notre institution.

Bel automne à tous.

Très cordialement,

*Jérémi Brigand*



Jérémi Brigand  
**Maire de Massingy**  
**Président de la Communauté de**  
**Communes du Pays Châtillonnais**



Riel-les-Eaux

## Carte Nationale d'Identité et passeport Les élus montent au créneau

Début 2017, une réforme de l'État modifiait les modalités de délivrance des cartes nationales d'identité et des passeports. Cette réforme ne permet plus aux communes de rendre ce service, seules sont encore habilitées à le faire, les mairies qui disposent d'un dispositif de recueil agréé par la Préfecture.

### La proposition du président de la Communauté de Communes du Pays Châtillonnais

Au vu des distances à parcourir, cette situation engendre de nombreux désagréments pour les habitants.

Ainsi, en septembre 2017, Jérémie Brigand a proposé à Madame la Préfète, que la Communauté de Communes du Pays Châtillonnais finance entièrement 4 dispositifs de recueil des cartes d'identité afin d'équiper chaque ancien chef-lieu de canton, à savoir Montigny-sur-Aube, Laignes, Recey-sur-Ource et Aignay-le-Duc; Châtillon-sur-Seine et Baigneux-les-Juifs disposant déjà d'un équipement.

Cette offre présente l'avantage de ne rien coûter à l'État et de maintenir un service de proximité aux habitants. Malheureusement, Madame la Préfète a répondu par la négative à cette proposition.

### Baigneux-les-Juifs remis en cause.

Dans le même temps, la préfecture annonçait le départ du dispositif de recueil de Baigneux-les-juifs pour Venarey-les Laumes, situation inacceptable pour les habitants.



Les élus se sont mobilisés pour contrer cette décision. Un rendez vous a eu lieu courant juin entre Michèle Bargeot, maire de Baigneux-les-Juifs, Jérémie Brigand et Monsieur le Préfet de la région Bourgogne-Franche Comté pour expliquer la situation. Ce fut l'occasion de défendre les services publics en milieu rural et de proposer à nouveau l'achat par la Communauté de Communes de dispositifs de recueil des cartes d'identité.

A ce jour, la Préfecture n'est pas revenue sur sa décision. Les élus restent mobilisés pour défendre le dispositif de recueil à Baigneux-les-Juifs.



Rencontre des élus à Baigneux-les-Juifs



## L'Indication Géographique «Pierre de Bourgogne» est enfin homologuée

Carrière de Semond

L'obtention de ce label est le résultat d'un travail mené depuis 2012 par l'association «Pierre de Bourgogne» avec son conseil d'administration et son président Fabrice Descombes. Il devenait crucial de parvenir à ce résultat afin de garantir une notoriété et une protection aux productions de nos entreprises de cette filière.

Grâce à cette reconnaissance, nos produits de qualité seront mieux protégés, mieux valorisés avec l'assurance pour les consommateurs d'acheter des produits en véritable pierre de Bourgogne, fabriqués localement.

Il pourra enfin être possible de lutter contre l'utilisation abusive de l'appellation «Pierre de Bourgogne» pour des pâles imitations qui ne sont bien souvent que de simples produits imités en béton, plastique, bois, céramique, pierre reconstituée ou grès cérame !

Cette Indication Géographique aura des retombées importantes

pour le Châtillonnais, premier bassin carrier avec 19 carrières en exploitation, dont 4 de renommée internationale : Beaunotte, Coulmier le sec, Magny-Lambert et Semond.

La filière est bien présente avec 3 entreprises industrielles de transformation (APB, CMF, Sogépierre), employant au total près de 120 salariés. Les entreprises locales concernées possèdent un savoir-faire incontestable avec

un poids économique indéniable, notamment en zone rurale.

De manière plus générale, que ce soit dans le domaine de la gastronomie, de la recherche, ou de l'industrie de la pierre, en 2018 les entreprises châtillonnaises ont été nationalement, voire internationalement récompensées. Ceci est une juste reconnaissance du travail accompli par les porteurs de projets et le signe que le Pays Châtillonnais est assurément une terre de réussite et d'excellence.



Le conseil d'administration de l'association «Pierre de Bourgogne»

## Internet haut débit

### La 4G arrive !

**E**n janvier dernier, l'État et 4 opérateurs (Bouygues, Orange, SFR, Free) ont signé un accord historique les engageant à investir dans l'amélioration de la couverture numérique.

C'est ainsi que 2 pylônes installés à Boudreville et à Bissey-la-Côte ont subi des améliorations techniques permettant de les équiper en 4G.

Cette montée en puissance assure dorénavant la couverture en internet mobile des communes de Belan-sur-Ource, Bissey-la-Côte, Boudreville, Brion-sur-Ource, Courban, Louesme, Montigny-sur-Aube, Mosson, Thoires, et Veuxhautes-sur-Aube. C'est une première en Bourgogne-Franche-Comté!

#### Le désenclavement numérique : une obligation

Dans son discours, Jérémie Brigand, Président de la Communauté de Communes a invité les pouvoirs publics à continuer leurs investissements, notamment au travers de la fibre optique, afin d'assurer le plus rapidement possible la couverture numérique du Châtillonnais.

C'est une condition essentielle au développement du télétravail et de l'efficacité professionnelle de nos entrepreneurs.

En effet, il y a encore de trop nombreuses entreprises, qu'elles soient industrielles, agricoles ou médicales dans le cadre de leurs télédéclarations ou

télétransmissions qui «rament» dans leurs activités du fait d'un faible débit numérique.

### Et ailleurs ?

À Buxerolles, le lancement des travaux de construction d'un pylône est prévu d'ici la fin de l'année et pour fin 2019 en ce qui concerne celui de Villaines-en-Duesmois.



Inauguration du pylône de Bissey-la-Côte

*Vous habitez une commune dont le débit est inférieur à 3 Mégabits/seconde (vérifiez sur <https://observatoire.francethd.fr>) ?*

*La Communauté de Communes vous finance 70% des frais de votre installation internet dans la limite de 250 euros par foyer.*

*Renseignements :  
03.80.81.5757*

## Contrat de Transition Écologique

### Une dynamique fondée sur le volontariat

Suite à candidature, la Communauté de Communes du Pays Châtillonnais fait partie des 5 territoires français retenus pour intégrer le Contrat de Transition Écologique (CTE) lancé par Sébastien Lecornu, Secrétaire d'État auprès du Ministre de la transition écologique et solidaire. C'est la preuve du dynamisme du territoire et de la qualité des porteurs de projets.

**L**es projets inscrits au CTE seront prioritaires dans le fléchage des subventions. Par ailleurs, l'État leur fournira l'ingénierie nécessaire pour faire émerger et accompagner leur développement. Le contrat est évolutif, de nouveaux acteurs pourront s'intégrer dans les semaines à venir.

Les contrats de transition écologique permettent de faire naître de nouvelles coopérations et de mobiliser de façon coordonnée les services de l'État et opérateurs publics pour faire avancer les projets et lever les freins qu'ils rencontrent.

Pour Jérémie Brigand, « Si nous nous sommes engagés dans cette démarche, c'est parce qu'elle change des méthodes passées. Pour une fois nous ne sommes pas dans l'écologie punitive, mais dans une démarche constructive basée sur le volontariat. Habituellement les ministères nous imposent des règles souvent bien inadaptées à la réalité du quotidien de nos territoires.

La nouveauté de la démarche est ici, de sortir de ce schéma puisque cette fois ce sont les projets qui remontent à Paris pour être soutenus, la pyramide est inversée. Nous ne pouvons que nous en féliciter ! ».



*Didier Robin et Fabienne Lepy, porteurs de projets réunis à Etormay autour des élus et du secrétaire d'État*

#### **Création d'emplois et formation à la clé**

On retrouve ainsi plusieurs projets liés à la culture de la luzerne, notamment l'augmentation de la part de luzerne bio dans l'alimentation avec une logique de circuit court portée par la Coopérative Laitière de la Côte d'Or, mais aussi un projet de la SCA Déshydratation de Baigneux-les-Juifs afin de protéger les zones de captage des sources en y cultivant de la luzerne et des légumineuses, contribuant ainsi à l'augmentation de la capacité de production de déshydratation.

On répertorie également deux

projets de méthaniseurs, d'une part avec la coopérative agricole Dijon Céréales et d'autre part avec le lycée agricole de la Barotte.

Enfin, le lycée de la Barotte va profiter de cette opportunité pour développer des formations autour de la filière verte. Là aussi, plusieurs créations d'emplois sont déjà prévues.

La liste des porteurs de projets n'est pas exhaustive, des contacts sont établis avec des entreprises industrielles souhaitant s'y intégrer avec des programmes d'économie d'eau, d'énergie, de valorisation de chaleur ou de dépollution des sols.

## À cheval, à La Barotte !

**D**epuis le 1<sup>er</sup> Juillet 2018, suite à une nouvelle Délégation de Service Public, le lycée de La Barotte a obtenu la gestion du Centre Équestre de la Communauté de Communes pour une période de 5 ans.

### Un centre équestre ouvert à tous

Le lycée de La Barotte, dans sa volonté de rendre le sport accessible au plus grand nombre, permet aux amateurs d'activités équestres de découvrir, de se perfectionner ou de pratiquer la discipline de leur choix, en compétition ou en loisirs.

Les promeneurs et les cavaliers pourront assister aux nombreux événements organisés sur le site en famille et entre amis pendant toute l'année à travers plusieurs rendez-vous.

Le partenariat avec l'Association des Cavaliers de la Barotte perdure et se renforce.

### Une nouvelle programmation à la rentrée 2018

Une nouvelle programmation a été proposée dès les premiers jours de septembre permettant aux uns et aux autres de découvrir ou redécouvrir la structure. De nouvelles activités voient le jour, avec des possibilités de goûters d'anniversaire, des baptêmes poneys...

### Un partenariat renforcé avec le lycée La Barotte

Les formations du lycée de La Barotte situé à proximité immédiate continueront à utiliser les structures du Centre Équestre de la Communauté de Communes du Pays Châtillonnais. Le nombre d'élèves accueillis dans la filière cheval et la section sportive « équitation » du lycée avoisine les 130 jeunes. L'État continue à assurer la prise en charge des besoins de formation des élèves du lycée, notamment par l'affectation d'enseignants qualifiés en hippologie et équitation.

Le lycée est quant à lui propriétaire d'une cavalerie d'une vingtaine de chevaux pour lesquels il loue depuis plusieurs années des boxes au Centre Équestre.

### Informations pratiques

Accès par la route de Prusly-sur-Ource

Tél : 03 80 91 53 03

Site internet : [labarotte.fr](http://labarotte.fr)

Mail : [legta.chatillon@educagri.fr](mailto:legta.chatillon@educagri.fr)

Accueil du public du lundi au samedi  
de 9h à 12h et de 14h à 19h



L'équipe pédagogique du centre équestre



## Vif succès aux centres de loisirs

*Les enfants du centre de loisirs de Montigny-sur-Aube*

**U**ne fois encore, le territoire du Châtillonnais a été un vaste terrain de jeux et de loisirs pour les enfants de 3 à 12 ans, mais aussi pour les ados.

Entre les différentes activités et sorties des cinq centres de loisirs sans hébergement gérés directement par la Communauté de Communes du Pays Châtillonnais, l'Association Accueil Jeunes Cantonal de Baigneux-les-Juifs et par les deux autres centres de loisirs associatifs de la MJC et des Amis de l'École Publique, les enfants du Châtillonnais ont bénéficié de merveilleuses vacances ensoleillées cet été.

En effet du 9 juillet au 3 août, sur les sites d'Aignay-le-Duc, Laignes, Leuglay-Voulaines, Montigny-sur-Aube et Sainte-Colombe-sur-Seine, les directrices des centres de loisirs de la Communauté de Communes du Pays Châtillonnais avaient concocté des animations insolites et très variées.

Avec des activités thématiques, comme par exemple : le monde merveilleux, Koh-Lanta, le sport, le code de la route, la nature et le plein-air, le réveil des papilles, les mystères et les trésors, la 7<sup>ème</sup> compagnie... Sans oublier, les sorties qui ont été très appréciées : à l'acrobranche de Saints-Geosmes, au petit détective de Langres, au bowling de Chaumont, au cinéma de

Châtillon-sur-Seine et de Laignes, à l'escalade près de Somberton, au lac de la forêt d'Orient, à la piscine, au château de Guédelon...

### Et pour les ados

Les ados ont trouvé également leur compte à l'accueil de loisirs de Sainte-Colombe-sur-Seine, avec des activités adaptées à leur âge : décorations d'abris bus, jeux de groupe Kin-ball, base-ball, randonnées à vélo, courses d'orientation, soirées barbecue, sorties à l'Escape Game et au Trampoline Expérience de Dijon.



*À Laignes les enfants ont construit une table et des bancs*

**Les centres de loisirs ont repris le rythme de la rentrée**

Dossier d'inscription pour l'année scolaire 2018 - 2019 : <http://www.enfance.jeunesse.chatillonnais.fr>

# Les animations da Un su



Concert de l'ensemble  
A tempo 21 à Laignes



La fête du lac à Marcenay



L'agriculture  
Châti



Sur le stand des Jeunes  
Agriculteurs...



Les arts en campagne, animations  
pour les enfants à Recey-sur-Ource



...À Saint-Marc-sur-Seine



La fête d

# ns le Châtillonnais ccès !



et son salon avicole à  
llon-sur-Seine



Hors saison musicale à Etormay



Fête de la musique  
à Jours-les-Baigneux



de la pomme à Laignes



Grand succès pour le Festi'Val de  
Seine à Brémur-et-Vaurois



Fête de l'automne à Leuglay

## Fête du jeu 2018

Comme chaque année au mois de mai, le Centre Socioculturel et de Loisirs du Pays Châtillonnais a organisé sa célèbre « Fête du jeu », dans ses locaux mais également en délocalisé sur le territoire. Cette année, c'est à Voulaines-les-Templiers et à Brion-sur-Ource que l'animation s'est déroulée.

Cette fête est l'occasion pour les habitants du territoire de partager un moment intergénérationnel dans un cadre convivial. Plusieurs espaces ont été organisés, proposant : des jeux de plateaux développant la réflexion et l'attention, des jeux en bois développant l'habileté et l'adresse, un espace motricité permettant

aux plus petits de se mouvoir. Il y avait également un atelier maquillage, toujours apprécié par les enfants !

Ces journées ont permis d'accueillir des adultes et des enfants de tous âges afin de passer un moment agréable, fait de jeux et de rencontres.

Un travail en partenariat avec les élèves de CAPA SAPVER de La Barotte, les élèves de Baccalauréat professionnel ASSP et SPVL du lycée Désiré Nisard et du lycée Saint Vincent de Paul a été mené. Un réel soutien pour l'équipe dans l'encadrement et la mise en jeu !



La fête du jeu à Brion-sur-Ource...



... et à Voulaines-les-Templiers...



À Châtillon-sur-Seine, on s'amuse à l'espace motricité



Autour du billard japonais à Brion-sur-Ource

## Sorties familiales



*Le groupe au Parc de l'Auxois*

Un pique-nique était organisé sur place. Les enfants ont pu profiter des jeux disponibles : tyrolienne, balançoire... ainsi que ceux apportés par l'équipe.

Des journées ont été organisées au plan d'eau de Riel-les-Eaux et à Recey-sur-Ource au lac du Dr Parisot et à la piscine municipale. Ces deux sorties ont permis à certains habitants de mieux connaître le territoire du Pays Châtillonnais.

Cet été, le Centre Socioculturel et de Loisirs du Pays Châtillonnais (CSCL), en partenariat avec la MJC Lucie Aubrac, a organisé « les jeudis en famille ». Ces journées ont permis aux parents et à leurs enfants de partager du temps ensemble.

Une expédition au parc de l'Auxois a été proposée aux familles. Découvrir les animaux a été un plaisir pour les plus petits comme pour les plus grands !

Des sorties ont également été organisées en s'appuyant sur les ressources existantes du territoire. Une marche au parcours de santé de Châtillon-sur-Seine a été planifiée. Une fois les kilomètres

## Les Animations Familles du Centre Socio-Culturel et de Loisirs du Pays Châtillonnais (CSCL)

### LE SAVIEZ-VOUS?

Le Centre Socio Culturel et de Loisirs du Pays Châtillonnais pense à tous les habitants, du plus petits au plus grands, et organise chaque mois des activités parents-enfants : Ateliers de peinture sur vitres, mosaïque, graines, pâte à sel ou autre petit bricolage... Il y en a pour tous les goûts et pour tous les âges!

Ces activités créatives et récréatives au CSCL sont des occasions de sortir en famille tout au long de l'année, et de se retrouver ensemble pour passer un bon moment.

Ces activités permettent aux enfants comme aux parents de rencontrer d'autres personnes, de discuter, de jouer ensemble, et de se faire des amis... Une belle alternative aux écrans, et à l'ennui...



*Atelier dessin pour les petits*

### À VOS AGENDAS :

- **Lundi 29/10** : au CSCL de 15h à 16h30 - Atelier mosaïque et goûter partagé. A partir de 3 ans.
- **Mardi 30/10** : au CSCL de 14h30 à 16h - Loisirs créatifs « Halloween ». A partir de 4 ans.

# Enfance jeunesse

## Dans les bras de Morphée...

La Communauté de Communes du Pays Châtillonnais, associée aux services départementaux de PMI (Protection Maternelle et Infantile), et aux enseignants des écoles maternelles Carco, et Cailletet à Châtillon-Sur-Seine, Lucien Treuffet à Sainte Colombe-Sur-Seine, et Jean-Pierre Recq à Laignes, avec l'aide de bénévoles (enseignants, ATSEM, parents, assistantes maternelles,...), proposait aux jeunes parents du territoire, un samedi matin tout en repos...

**D**ormir...Voilà une drôle d'affaire à gérer quand on devient parents !

Comment fait-on quand un enfant refuse d'aller au lit le soir ? Quand la sieste devient un bras de fer relationnel, quand les nuits sont hachées par des réveils intempestifs, quand les écrans ont pris beaucoup trop de place à l'heure où il est bon de s'endormir, quand la fatigue s'est installée... pour tous ?

Un café-parents animé par Claire Louis-Tisserand et Florence Noble-Bertholle, respectivement médecin et infirmière de PMI, permettait aux familles d'exprimer leur ressenti sur ces questions.

Pendant ce temps, la douceur des coussins invitait les plus jeunes à l'apaisement des comptines et histoires enfantines, pendant que d'autres s'essayaient aux petits jeux calmes à faire en compagnie de papa ou maman, avant de s'endormir le soir...

80 personnes, petits et grands, ont profité des

informations de cette matinée et de l'exposition des petits écoliers.

Un spectacle jeune public de la compagnie Apiquenotte « Cirrus Floccus » venait illustrer le propos avec son visuel nuageux et rêveur, comme une invitation à une somnolente évasion...

Pour partager cet événementiel dédié au sommeil des jeunes enfants, les douceurs culinaires préparées par les mamans bénévoles du Centre Socio Culturel et de Loisirs constituaient l'occasion de s'attabler pour un copieux petit déjeuner !

Dormir, s'assoupir, somnoler, se reposer, lanterner, lambiner...Bref, quelque soit la manière d'en parler, avoir un sommeil de qualité, ça s'apprend, ça se prépare et ça s'entretient !

Alors, petits ou gros dormeurs, couche-tard ou lève-tôt, dormeur du « dimanche » ou dormeur des « mille et une nuits » : à chacun son rythme et à chacun ses besoins !



Pendant les animations à Châtillon-sur-Seine

# Enfance jeunesse

## Sortie pompiers



Comme chaque année, Mélanie Vinois responsable du Relais Petite Enfance du Pays Châtillonnais et Émilie Salomon, directrice du multi accueil «la Capucine» ont organisé une sortie au centre de secours et d'incendie à Châtillon-sur-Seine.

40 enfants ont ainsi pu découvrir ou redécouvrir l'univers des pompiers. La visite de la caserne, l'essayage de casque, la lance à eau ou encore la découverte des véhicules ont toujours autant de succès auprès des petits qui repartent les yeux émerveillés et des souvenirs plein la tête.

## Pique-nique estival à Buncey

Les enfants accompagnés de leur assistante maternelle et/ou de leur parent ont ainsi pu écouter des histoires, jouer, s'amuser et rire à l'ombre des tilleuls.

Plus de 20 enfants ont ensuite pris plaisir à déguster leur repas tiré du panier, avant de rentrer au frais pour une sieste bien méritée.



## Fête de l'été du Pôle Petite Enfance

Cette année, la fête de l'été a rassemblé plus de 100 personnes, dont une cinquantaine d'enfants fréquentant le Relais Petite Enfance et/ou le Multi accueil La Capucine. Accompagnés de leurs parents et de leurs assistantes maternelles, les enfants ont pu jouer dans un château gonflable, courir après une multitude de bulles, se faire maquiller ou bien encore découvrir les diverses créations du sculpteur de ballons. C'est dans une ambiance conviviale que s'est déroulée cette belle fin de journée autour d'un buffet confectionné par les assistantes maternelles et les parents.

## Feu vert sur 2019



À la découverte des invertébrés

La Communauté de Communes du Pays Châtillonnais et l'office de tourisme ont décidé de définir un cadre d'intervention visant à élaborer une stratégie de mise en tourisme pour la période 2016-2026. L'ambition mise en avant est d'élaborer et de mettre en marché la destination « Châtillonnais » en tant que « lieu de courts séjours en immersion nature ». C'est chose faite cette année avec l'objectif de renforcer la promotion sous cet angle en 2019.

La brochure « Immersion nature » recense des offres liées à la thématique, à destination des petits groupes et du public « famille ». Imprimée et en ligne sur le site de l'office de tourisme, elle a pour vertu de mettre en lien les prestataires touristiques complémentaires autour du thème « nature ». Vous l'aurez compris, le

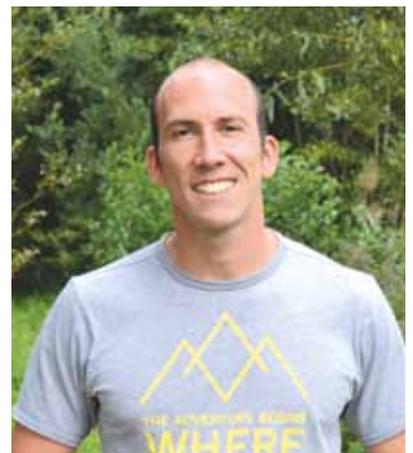
réfèrent « tourisme vert » en 2019, c'est bien l'office de tourisme du Châtillonnais : escalade d'arbres, stages de survie, bien-être, escapades romantiques dans des cabanes en pleine forêt, dégustation de produits locaux, randonnées avec ânes de portage, VTT, équitation ou encore découverte de la vénerie, les activités ne manquent pas sur le territoire.

## Bienvenue au nouveau Président de l'office de tourisme, Sylvain Boulangeot

Animateur pour la Maison de la Forêt depuis 15 ans, Sylvain Boulangeot est un fin connaisseur du tissu associatif local et des richesses environnementales du territoire. Membre du conseil d'administration de l'office de tourisme depuis plusieurs années, Sylvain est donc le nouveau Président. En effet, Michèle Piélin quittait ses fonctions après 10 ans de bénévolat. Un grand merci à elle pour son implication au service de la promotion de notre beau Châtillonnais.

Pour Sylvain Boulangeot, beaucoup de travail a déjà été réalisé à ce jour mais nous devons augmenter la cadence pour que chaque Châtillonnais partage et transmette ses valeurs afin de faire de l'office de tourisme le lieu incontournable pour chaque visiteur de la Haute Côte d'Or.

Le nouveau président s'inscrit pleinement dans la stratégie touristique de la Communauté de Communes. Parmi ses objectifs, figure la mise en avant des savoir-faire et des productions locales ou encore représenter notre territoire auprès des instances nationales et internationales, avec toujours la même ambition, porter au plus haut les couleurs du Pays Châtillonnais.



Sylvain Boulangeot

## Bon plan de l'été

## Les Incontournables du Châtillonnais

Cet été les sites touristiques du Châtillonnais se sont associés pour faire découvrir, à tarif préférentiel, le meilleur du Châtillonnais !

**E**n mai dernier, la Communauté de Communes du Pays Châtillonnais et 6 sites touristiques lançaient le Pass «Les Incontournables du Châtillonnais». Durant toute la saison, les visiteurs ont pu profiter de cette offre pour découvrir des sites emblématiques du territoire.

Le principe : une entrée dans un des sites partenaires donne droit à une entrée à tarif réduit dans les cinq autres.

Qu'ils soient à la recherche de sensations ou d'émotions, qu'ils veuillent nourrir leur soif de savoir ou de faire plaisir à leurs palais, les visiteurs mais aussi les habitants du Châtillonnais ont eu l'embarras du choix :

À Châtillon-sur-Seine, commencer par la classique mais incontournable visite du musée du Pays Châtillonnais pour admirer et rester béat devant le célèbre et somptueux Trésor de Vix.

À Montigny-sur-Aube, flâner dans les jardins du château, apprendre son histoire, admirer ses façades, se laisser charmer par la chapelle, joyau de la Renaissance, magnifiquement restaurée puis déguster, autour d'une « assiette fraîcheur », les mets subtils et créatifs mettant délicieusement en valeur les fruits et légumes des jardins-potagers.

À Leuglay, visiter la Maison de la Forêt, apprendre avec ses enfants les différentes espèces d'arbres et

d'animaux peuplant les forêts châtilloises.

Entrer au coeur de la forêt domaniale et rejoindre, au fond d'un vallon verdoyant, l'abbaye du Val des Choues, découvrir la tradition de la chasse à courre et se laisser surprendre par une déroutante mise en scène artistique signée par différents artistes contemporains de renom. Vous en voulez plus ? Participez en fin de journée au repas de la meute de 150 chiens de chasse, impressionnant !

Vous êtes en Châtillonnais, terre d'excellence des Crémants de Bourgogne, vous ne pourrez manquer de faire connaissance avec un autre incontournable de la région, le Crémant du Châtillonnais. À Massingy, l'Oenocentre Ampélopsis vous présente dans un lieu unique et au cours d'une visite ludique qui vous surprendra, tout ce qu'il vous faut savoir sur ce breuvage frais et pétillant. Rappelez quelques bouteilles en souvenir !

Enfin pourquoi ne pas poursuivre avec un plongeon rafraîchissant dans la piscine municipale de Châtillon-sur-Seine ou se détendre dans l'espace bien-être ? Finir par une balade à deux pas de là pour admirer la splendide église Saint-Vorles, dont le parvis et les abords ont été récemment agréablement aménagés, et profiter de la vue dégagée sur toute la ville.

**Le pass est disponible gratuitement à l'office de tourisme du Pays Châtillonnais et dans les sites partenaires.**

LES INCONTOURNABLES DU CHÂTILLONNAIS  
**PASS**  
Pensez à votre PASS pour des réductions sur vos prochaines visites !

Communauté de Communes du  
**CHÂTILLONNAIS**  
en BOURGOGNE

Maison de la Forêt  
Abbaye du Val des Choues  
Piscine de Châtillon-sur-Seine  
Château de Montigny-sur-Aube  
Musée du Pays Châtillonnais  
Oenocentre Ampélopsis

VIVEZ LA RICHESSE ET LA DIVERSITÉ DU CHÂTILLONNAIS

## Médiation culturelle

### Les mercredis du musée

Le musée du Pays Châtillonnais - Trésor de Vix a proposé tout au long des vacances d'été différents ateliers et visites pour permettre aux enfants et aux familles de mieux comprendre la vie de leurs ancêtres tout en se divertissant.

**L**es ateliers se déclinent autour de l'archéologie et ses méthodes, mais aussi autour de pratiques artistiques. Cet été la période gallo-romaine et la forêt étaient mises à l'honneur.

Ainsi, petits châillonnais, ou d'ailleurs, en vacances chez leurs grands-parents mais aussi adultes se sont transformés en archéologues. Munis de seaux et de truelles, ils ont mis au jour et reconstitué des vestiges gallo-romains, tantôt en bâtisseurs, ils ont découvert l'architecture gallo-romaine et la vie quotidienne dans l'Antiquité à travers la construction d'une maquette de 2,5 m sur 1,5 m. Les mosaïstes ont créé les décors de la maison, les maçons construit une voûte comme l'aurait fait leur ancêtre gallo-romain et les tuiliers ont réalisé quelques unes des milliers de tuiles d'argile de la villa au 1/10ème, encadrés par les médiatrices du musée.

Cette activité ludique autour de la maquette d'une riche demeure romaine installée en plein coeur de la collection gallo-romaine a permis de découvrir les différentes parties d'une "domus" : atrium, triclinium, péristyle, impluvium, boutique, etc. mais aussi d'évoquer, tout en s'amusant, la vie sociale, la condition des esclaves, l'artisanat, la cuisine, la toilette, etc. thèmes illustrés par les objets issus des fouilles de Vertault (Vertillum).

Tantôt artistes, s'inspirant des éléments du cabinet de curiosités du musée, petits et grands ont également eu l'occasion de créer, avec Samuel Stolarz de l'Atelier "Les sabots de Vénus" des lutins et animaux fantastiques à l'aide de brindilles, mousses, lichen, plumes, coquilles, etc. gracieusement offerts par la forêt du Châtillonnais et assemblés au pistolet à colle. À travers les Mercredis du musée qui connaissent chaque année un succès grandissant, le musée met en oeuvre sa mission de transmission artistique et culturelle tout en offrant des moments de partage intergénérationnels.



Au cours de l'atelier bâtisseurs gallo-romains

## Exposition prolongée

### Gaulois, 100 ans d'archéologie



**L**es torques sont ces colliers rigides en or ou en bronze emblématiques de la culture gauloise. Ils servent de référence aux archéologues pour comprendre l'organisation, l'évolution et la répartition géographique des sociétés de l'âge du fer en Europe. Les fouilles menées depuis plus d'un siècle en Champagne en ont mis au jour un nombre considérable dans des nécropoles, ainsi que des fibules (broches), bracelets, céramiques et autres pointes de flèches, tous exceptionnellement bien conservés.

À travers 350 de ces objets, l'exposition du musée du Pays Châtillonnais - Trésor de Vix raconte cent ans d'archéologie des Gaulois en Champagne, à voir jusqu'à la fin de l'année 2018.

## Exposition permanente

### Deux œuvres rejoignent les collections du musée

Deux œuvres gallo-romaines encore jamais exposées ont été présentées au public à l'occasion des Journées du Patrimoine. Il s'agit d'une pierre sculptée dernièrement acquise ainsi qu'une peinture murale provenant d'une habitation de la cité gallo-romaine de Vertillum récemment restaurée.

#### Une acquisition importante

La Communauté de Communes du Pays Châtillonnais, qui encourage et accompagne l'enrichissement des collections de son musée, a décidé d'acquérir, suite au décès de M. Jacques Noël, dijonnais d'origine châtillonnaise et propriétaire d'une résidence secondaire à Molesme, une pierre sculptée en bas-relief, objet de sa collection personnelle.

Pour Simone Deyts de l'Université de Bourgogne, « l'acquisition de ce bloc historié semble importante pour le musée du Pays Châtillonnais-Trésor de Vix qui possède déjà des œuvres gallo-romaines révélant des particularités de rendu, forme et décor sculpté, propres à un rapprochement particulièrement intéressant ». Cette pierre sculptée de huit têtes humaines sur trois faces, plausible entablement d'un petit monument serait une représentation votive compte tenu de l'importance dans le Châtillonnais du sanctuaire guérisseur d'Essarois et de ses nombreux ex-votos, d'ailleurs exposés au musée. Cet achat d'un montant de deux mille euros est financé à hauteur de 20 % par le fonds régional d'acquisition des musées et à hauteur de 10 % par les Amis du Musée.

Autre « nouveauté » présentée à l'occasion des Journées du Patrimoine, un panneau d'enduit peint réalisé à partir de fragments de peinture murale provenant de la cité gallo-romaine de Vertillum (Vertault). Restauré par le Centre d'Étude des Peintures Murales Romaines à Soissons entre février et avril 2018, cet ensemble constitué de sept fragments forme un décor de partie basse de peinture murale représentant une touffe végétale sur fond noir encadrée de panneaux de faux-marbres roses avec une bande de séparation horizontale verte. La restauration, qui a nécessité quarante quatre heures de travail, a consisté en la stabilisation des fragments, l'assemblage et la mise en place de la peinture sur un nouveau support. Ce panneau de fragments originaux aujourd'hui présenté aux visiteurs du musée, et présentable, permet une vision nouvelle de l'aspect

initial de l'habitat privé de la ville gallo-romaine de Vertault.



*Yolande Estrat, présidente de Châtillon-Scènes a rendu hommage à Jacques Noël lors de l'inauguration et de la remise de chèque par Robert Fries, président des Amis du Musée au président de la Communauté de Communes*



*Enduit peint restauré, Vertillum*

# COMMUNAUTÉ DE COMMUNES DU PAYS CHÂTILLONNAIS

Vous avez une question sur votre APL, une demande d'attestation ?

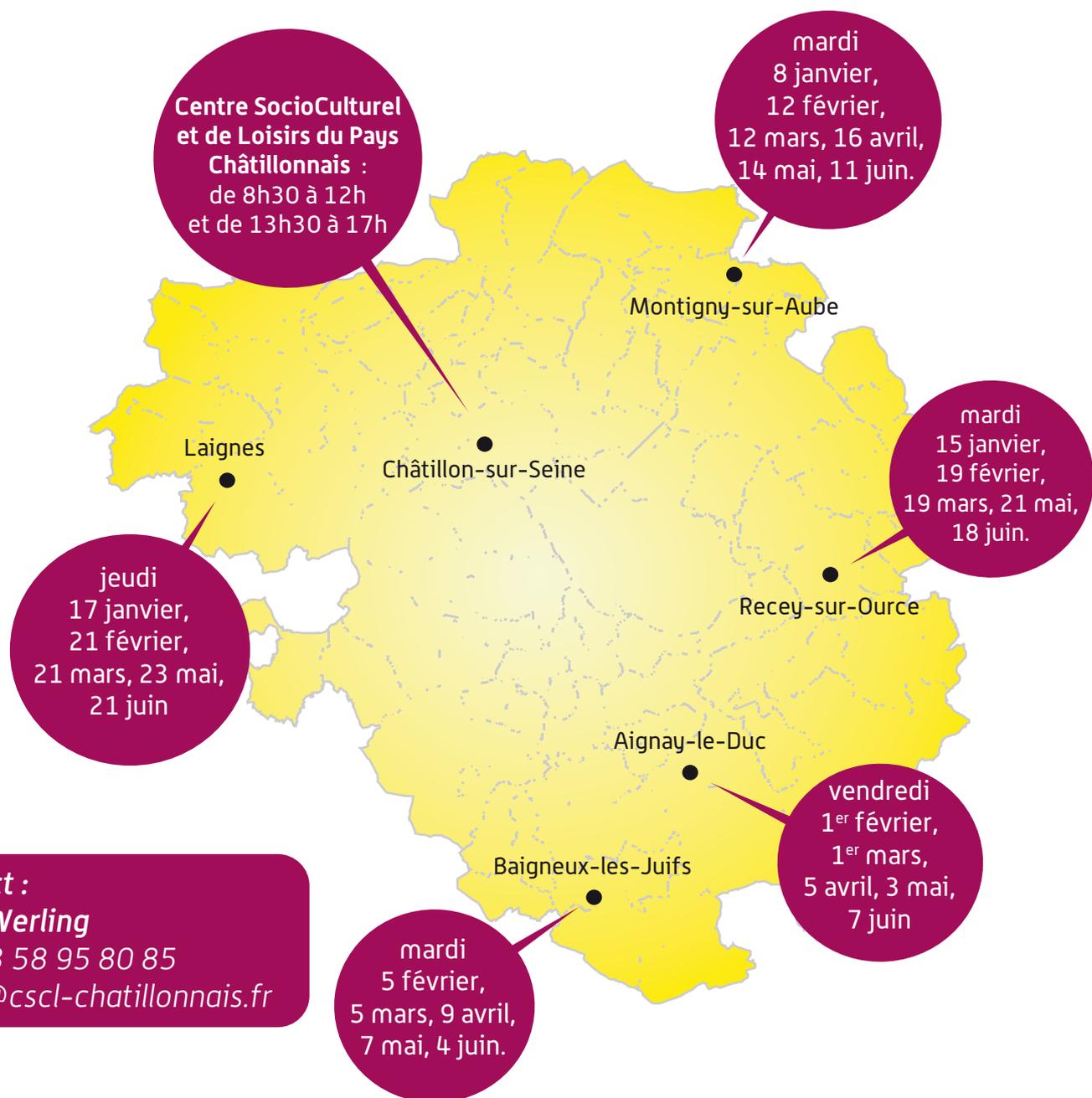
Une interrogation sur votre CMU, besoin de faire une demande de carte européenne d'assurance maladie?

Une inscription ou une actualisation à Pôle Emploi?

Un proche vient de décéder et vous avez des difficultés face aux démarches ?

Une question sur les services de la CCPC : cantine, ordures ménagères, installation sur le territoire...

*Horaires de l'accueil des permanences délocalisées de 9h30 à 11h30*



**Contact :**

**Aude Werling**

Tél : 03 58 95 80 85

[msap@cscl-chatillonnais.fr](mailto:msap@cscl-chatillonnais.fr)



**Maison  
de services  
au public**

